

Läs igenom denna instruktionsbok noggrant innan du installerar och använder apparaten, det är enda sättet att uppnå optimalt resultat och maximal driftssäkerhet.

BESKRIVNING AV APPARATEN

(se ritningen på framsidan)

- A. Lock
- B. Inspektionsfönster (inte på alla modeller)
- C. Filter
- D. Löstagbart friteringskärl
- E. Öppningsknapp
- F. Tidur
- G. Tidursknapp
- H. Tidursdisplay (inte på alla modeller)
- I. Löstagbar kontrollpanel
- L. Termostatreglage
- M. Kontrollampa
- N. Sladdutrymme
- O. Markering
- P. Låstangent
- Q. Korghandtag
- R. Korg
- S. Filterlucka
- T. Hake för filterskydd

REKOMMENDATIONER

- Kontrollera att nätspänningen motsvarar den spänning som anges på märkplåten innan du använder fritösen.
- Anslut endast fritösen till ordentligt jordade eluttag med en kapacitet på minst 10 A.
(Överlåt åt en elektriker att byta ut uttaget om vägguttaget och apparatens stickpropp inte skulle passa ihop.)
- Placera inte fritösen i närheten av värmekällor.
- Om elsladden är skadad ska den för att undvika fara bytas ut av tillverkaren eller dennes serviceverkstad.
- Fritösen blir varm när den är i bruk.
PLACERA DEN UTOM RÄCKHÅLL FÖR BARN.
- Flytta aldrig fritösen när oljan är varm. Detta kan leda till allvarliga brännskador.
- Sätt inte på fritösen förrän du har fyllt på olja eller fett.
Om den värms upp när den är tom slår ett överhettningsskydd till och stänger av den.
För att kunna använda fritösen igen måste du då

vända dig till en auktoriserad serviceverkstad.

- Kontakta en serviceverkstad eller av tillverkaren auktoriserad personal om fritösen läcker olja.
- Rengör friteringskärlet samt korgen och locket (ta bort filtret) noggrant med varmvatten och flytande diskmedel innan du använder fritösen första gången. Torka alla delarna noggrant när du har diskat dem. Avlägsna eventuellt vatten som har samlats på kärlets botten.
På detta sätt undviker du farliga stänk av het olja när apparaten är i funktion.
- Låt inte personer med reducerad psykisk, fysisk eller sensorisk förmåga eller otillräcklig erfarenhet och kunskap (däribland barn) använda apparaten utan noggrann övervakning och ledning av en person som ansvarar för deras säkerhet.
Se till att barn inte leker med apparaten.
- Använd handtagen (I) när du flyttar apparaten. (lyft den aldrig i korghandtaget). Kontrollera att oljan är tillräckligt kall (vänta cirka 2 timmar).
- Det är helt normalt att fritösen luktar lite första gången du använder den. Vädra rummet.
- Låt inte sladden hänga ned från bänkskivan som fritösen står på så att ett barn lätt kan dra i den eller den hindrar dig i dina rörelser.
- Se upp för het ånga och oljestänk som kan uppstå när du öppnar locket.
- Använd inte hantverksmässigt tillverkad olja eller olja med hög surhetsgrad.
- Driv inte apparaten med en extern timer eller separat fjärrkontroll.
- Använd enbart den avtagbara kontrollpanelen som medföljer F26237.
- Denna apparat överensstämmer med direktiv 2004/108/EG om elektromagnetisk kompatibilitet samt med förordning (EG) nr 1935/2004 av den 27 oktober 2004 om material avsedda att komma i kontakt med livsmedel.
- Denna apparat är endast avsedd för hushållsbruk. Den ska inte användas: i personalkök i affärer, på kontor eller andra arbetsplatser, på bondgårdshotell, på hotell och motell, vid rumsuthyrning.

BRUKSANVISNING

Kontrollera alltid att det finns olja i behållaren innan du sätter i stickproppen.

Fyll oljebehållaren med högst 2,3 liter olja (2 kg fett).

OBS: Olje-/fettnivån ska alltid hålla sig mellan maximioch minimimarkeringarna.

Använd aldrig fritösen om oljenivån befinner sig under

nivån "min", eftersom detta kan utlösa överhettningsskyddet. Vänd dig till en auktoriserad serviceverkstad om du måste byta ut skyddet.

Du uppnår det bästa resultatet genom att använda en jordnötsolja av god kvalitet. Undvik att blanda olika slags oljor. Om du använder fett i fast form bör du skära det i mindre bitar så att fritösen inte värms upp utan fett under de första minuterna.

Temperaturen ska vara inställd på 150°C till dess att fett helt har övergått i flytande form. Sedan kan du ändra inställningen till önskad temperatur.

ATT BÖRJA FRITERA

1. Lägg den mat som skall friteras i korgen utan att överbelasta den (max. 1 kg färsk potatis). Placera inte huvuddelen av maten i mitten av korgen, utan sprid ut den längs korgens kanter för att få en jämnare fritering.
2. Ställ in önskad temperatur med termostatreglaget "L" (fig. 1). När den inställda temperaturen har uppnåtts släcks kontrolllampan "M".
3. Dra låstangenten "P" på handtaget bakåt och för långsamt ned handtaget så fort kontrolllampan har släckts så att korgen sänks ned i oljan. Stäng locket.
- Det är helt normalt att en betydande mängd mycket varm ånga strömmar ut från filterluckan omedelbart efter detta.
- När du har sänkt ner maten i oljan och påbörjat friteringen täcks insidan på inspektionsfönstret "B" (på de modeller som har sådant) med ånga som sedan försvinner successivt.
- Det är normalt att det bildas kondensdroppar vid korghandtaget under friteringen.

MODELLER MED ELEKTRONISKT TIDUR

1. Ställ in friteringstiden genom att trycka på knappen "G". På displayen visas då den inställda tiden i minuter.
2. Omedelbart därefter börjar siffrorna blinka, vilket betyder att friteringstiden har börjat löpa. Under den sista minuten visas tiden i sekunder.
3. Om du har gjort fel kan du ändra inställningen av friteringstiden genom att hålla knappen intryckt i mer än två sekunder. Displayen nollställs och du kan göra om inställningen från punkt 1.
4. När tiden har gått ut avger tiduret signaler i två omgångar med cirka 20 sekunders mellanrum. Tryck på tidursknappen "G" för att stänga av

ljudsignalen.

OBS: tiduret stänger inte av fritösen.

ATT BYTA UT TIDURETS BATTERI

Kontakta närmaste serviceverkstad om batteriet behöver bytas ut.

EFTER FRITERINGEN

Höj upp korgen och kontrollera att maten har uppnått önskad bryning när friteringstiden har gått ut. På modell eller med inspektionslucka kan du göra denna kontroll genom luckan, utan att öppna locket.

Om maten är färdigfriterad stänger du av fritösen genom att sätta termostatreglaget "L" i läge "0" så att ett klick hörs från strömbrytaren.

Låt korgen sitta kvar i det höga läget inuti fritösen en stund så att oljan rinner av (fig. 2).

FILTRERING AV OLJA OCH FETT

Vi rekommenderar att du filtrerar oljan eller fett efter varje fritering, särskilt efter fritering av panerad eller mjölad mat. Mat som blir kvar i oljan eller fett tenderar att brännas och gör att oljan/fettet försämras snabbare.

Kontrollera att oljan är tillräckligt kall (vänta cirka 2 timmar). Om du använder fett bör du se till att det inte svalnar för mycket, så att det övergår till fast form.

1. Öppna fritösens lock och ta loss kontrollpanelen "I" som i figur 3. Ta sedan ur det löstagbara friteringskärlet "D" genom att lyfta det i handtagen (fig. 4), Ta av locket som i fig. 5. Töm kärlet (fig. 6).
 2. Avlägsna alla eventuella rester ur fritösen med hjälp av en svamp eller hushållspapper.
 3. Sätt tillbaka det löstagbara friteringskärlet "D" och se till att markeringen på den överensstämmer med markeringen på fritösen.
 4. Sätt tillbaka kontrollpanelen "I".
 5. Sätt tillbaka korgen i det höga läget och placera ett filter i botten på korgen (fig. 7). Dessa filter kan köpas hos våra återförsäljare eller hos någon av våra serviceverkstäder.
 6. Håll därefter i oljan eller fett i fritösen mycket långsamt så att det inte rinner över filtret (fig. 7).
- OBS: Olja som har filtrerats på detta sätt kan förvaras i fritösen. Om du inte använder fritösen regelbundet rekommenderar vi dock att du förvarar oljan i en sluten behållare för att undvika att den försämras. Det är lämpligt att förvara olja som har använts för att fritera fisk åtskild från den olja som används för att fritera andra livsmedel.

UTBYTE AV LUKTFILTER

Med tiden blir luftfiltret inuti locket mindre verkningsfullt. Lossa filterskyddet av plast "S" genom att trycka på haken "T" i den riktning som pil 1 visar och öppna den i den riktning som pil 2 visar (fig. 8).

Byt ut filtren.

RENGÖRING

Dra alltid ut stickproppen ur eluttaget innan du utför någon form av rengöring.

Doppa aldrig ner fritösen i vatten och spola den heller aldrig under vattenkranen. Om vatten skulle tränga in kan detta leda till elektriska stötar.

Kontrollera att oljan är tillräckligt kall (vänta cirka 2 timmar). Töm ut oljan eller fettets enligt beskrivningen i avsnittet "Filtrering av olja och fett".

Ta av locket som i fig. 5.

Lägg aldrig locket i blöt utan att först ha tagit bort filtret.

Rengör friteringskärlet "D" på följande sätt:

- Ta loss kontrollpanelen "I" och tiduret "F" som i figur 3. Ta sedan ur det löstagbara friteringskärlet "D" genom att lyfta det i handtagen (fig. 4). Diska det i diskmaskin eller för hand med varmt vatten och diskmedel.
- Skölj och torka noggrant. Placera kärlet så att den invändiga beläggningen inte repas om du diskar den i diskmaskin.

OBS: när du har tagit loss kontrollpanelen och tiduret kan du diska alla andra delar i diskmaskin.

Töm aldrig fritösen genom att luta den eller vända den upp och ned (fig. 9).

- Rengör korgen med jämna mellanrum och se till att avlägsna alla rester som har ansamlats.

LÖSTAGBART KÄRL MED BELAGD INSIDA

Använd inte föremål eller rengöringsmedel med slipverkan när du rengör kärlet, bara en mjuk trasa med mildt rengöringsmedel.

TILLAGNINGSTIPS

OLJAN OCH FETTETS HÅLLBARHET

Oljan eller fettets får aldrig sjunka under miniminivån. Byt ut oljan eller fettets helt med jämna mellanrum. Oljan och fettets hållbarhet beror på vad som friteras. Fritering av panerad mat smutsar till exempel ned oljan mer än vanlig fritering.

Om oljan värms upp flera gånger försämras den, som i alla fritöser. Även om oljan används och filtreras på ett

korrekt sätt rekommenderar vi därför att du byter ut den helt och hållet med jämna mellanrum.

ATT FRITERA PÅ RÄTT SÄTT

- Följ rekommenderad temperatur för varje recept. Om temperaturen är för låg absorberas onödigt mycket olja. Om temperaturen är för hög bildas det genast en skorpa, men inuti förblir maten rå.
- Om du ska friterar små mängder mat bör du ställa in en lägre oljetemperatur än den angivna för att undvika att oljan kokar över.
- Sänk inte ned den mat som skall friteras i oljan förrän den har uppnått rätt temperatur, det vill säga när kontrollampen släcks.
- Överbelasta inte korgen. Detta medför att oljan genomgår en hastig temperaturminskning, vilket ger ett alltför fett och ojämnt resultat.
- Kontrollera att den mat som skall friteras är skuren i tunna skivor med samma tjocklek. Detta eftersom alltför tjocka skivor oftast inte blir genomstekta trots att ytan ser bra ut, medan skivor av samma format blir färdiga på samma gång.
- För att undvika stänk bör du torka matvarorna ordentligt innan du lägger ned dem i oljan eller fettets. För fuktrik mat blir dessutom mjuk efter friteringen (framför allt potatis). Vi rekommenderar att du panerar eller mjölar in mycket vattenrik mat (fisk, kött, grönsaker) samt är noga med att avlägsna överskottet av ströbröd eller mjöl innan du sänker ned maten i oljan.

FRITERING AV ICKE DJUPFRYST MAT

Typ av mat		Maximikvantitet i g (gram)	Temperatur i °C	Tid (minuter)
POMMES FRITES	Rekommenderad mängd för perfekt fritering	500	190	7-9
	Maximimängd (säkerhetsgräns)	1000	190	16-18
FISK	Bläckfisk	500	160	9-10
	Musslor	500	160	9-10
	Havskräftstjärtar	600	160	7-10
	Sardiner	500-600	160	8-10
	Små bläckfiskar	500	160	8-10
	Sjötungsfiléer	500-600	160	6-7
KÖTT	Fläskkotletter	250	170	5-6
	Kycklingbröst	300	170	6-7
	Köttbullar	400	170	7-9
GRÖNSAKER	Kronärtskockor	250	150	10-12
	Blomkål	400	150	8-9
	Svamp	400	150	9-10
	Auberginer	300	150	11-12
	Squash	200	150	8-10

Kom ihåg att de angivna friteringstiderna och temperaturerna är ungefärliga och bör anpassas med hänsyn till mängden och till personlig smak.

FRITERING AV DJUPFRYST MAT

- Djupfryst mat håller en mycket låg temperatur, vilket gör att oljans eller fettets temperatur oundvikligen sänks märkbart när denna typ av mat friteras. Därför bör du inte överskrida de mängder som anges i nedanstående tabell om du vill uppnå ett gott resultat.
- Djupfryst mat är ofta helt täckt av iskristaller, som du måste ta bort före friteringen genom att skaka korgen. Sänk sedan ned korgen mycket långsamt i oljan för att undvika att oljan bubblar och stänker.

De angivna friteringstiderna är ungefärliga och ska varieras i förhållande till den ursprungliga temperaturen hos den mat som skall friteras samt den temperatur som tillverkaren av den djupfrysta produkten rekommenderar.

Typ av mat		Maximikvantitet i g	Temperatur i °C	Tid (minuter)
POMMES FRITES	Rekommenderad mängd för perfekt fritering	350 (*)	190	6-8
	Maximimängd (säkerhetsgräns)	800	190	16-18
POTATISKROKETTER		500	190	9-11
FISK	Fiskpinnar	300	190	4-6
	Räkor	300	190	4-6
KÖTT	Kycklingbröst	200	190	6-8

(*) Detta är den mängd som rekommenderas för bästa friteringsresultat. Det är naturligtvis möjligt att friterar en större mängd potatis, men det är då viktigt att komma ihåg att potatisen blir lite flottigare eftersom temperaturen på oljan genomgår en hastig minskning när potatisen sänks ned.

DRIFTSSTÖRNINGAR

PROBLEM	ORSAK	ÅTGÄRD
Dålig lukt	Luftfiltret är igentäppt. Oljan har blivit dålig. Fel typ av frityrolja används.	Byt ut filtret. Byt ut oljan eller fett. Använd en bra jordnötsolja.
Oljan rinner över	Oljan har blivit dålig och gör att det bildas för mycket skum. Mat som inte var tillräckligt torr har sänkts ned i oljan. Korgen har sänkts ned för snabbt. Oljenivån i fritösen överskrider den angivna maximinivån.	Byt ut oljan eller fett. Torka av maten ordentligt. Sänk ned den långsamt. Minska mängden olja i behållaren.
Oljan blir inte varm	Fritösen har tidigare använts utan olja i behållaren, vilket har utlöst överhettningsskyddet	Vänd dig till en serviceverkstad (skyddet måste bytas ut)

Viktig information för en korrekt bortskaffning av produkten i överensstämmelse med Europadirektiv 2002/96/EG.



Vid slutet av produktens livslängd, får den inte skaffas bort som tätortsavfall. Den kan överlämnas till lokala myndigheters avfallssorteringscentraler eller till en återförsäljare som ger denna service. Att skaffa bort en hushållsmaskin undviker möjliga negativa konsekvenser för miljön och hälsan som härstammar från en olämplig bortskaffning och tillåter en återvinning av materialen som den består av för att spara betydande energi och tillgångar. Som påminnelse om att hushållsmaskiner måste skaffas bort separat, har produkten markerats med en soptunna med ett kryss.